

Einladung



KIRCHGEMEINDEVERSAMMLUNG STEINHAUSEN

Montag, 30. November 2026, 20 Uhr
Kirchen- und Begegnungszentrum Chilematt, Saal 2

BUDGET 2027



Katholische
Kirchgemeinde
Steinhausen

Verzeichnis der Behörden und Verwaltung

Kirchenrat

Nico Lamberti	Präsident
Bruno Aeberhard	Vizepräsident, Ressort Chilematt
Philippe Bucher	Ressort Finanzen
Tobias Frei	Ressort Personal, Ressort Kontakte
Lucas Zingerli	Ressort Bau
Ruedi Odermatt	Pfarreileiter

Verwaltung

Irene Wohler	Kirchenschreiberin
Erika Gnos	Kirchmeierin

Rechnungsprüfungskommission

Bruno Knechtle	Präsident
Helene Schuler	Mitglied
Daniel Notter	Mitglied

Rechtsmittelbelehrung für allgemeine Verwaltungsbeschwerde

Gegen Gemeindeversammlungsbeschlüsse kann gemäss § 17 Abs. 1 des Gemeindegesetzes (GG; BGS 171.1) in Verbindung mit den §§ 39 ff. des Verwaltungsrechtspflegegesetzes (VRG; BGS 162.1) innert 20 Tagen seit der Mitteilung beim Regierungsrat des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, schriftlich Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Frist beginnt mit dem auf die Kirchgemeindeversammlung folgenden Tag zu laufen. Die Beschwerdeschrift muss einen Antrag und eine Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist genau zu bezeichnen. Die Beweismittel sind zu benennen und soweit möglich beizufügen.

Rechtsmittelbelehrung für Stimm- und Wahlrechtsbeschwerde

Wegen Verletzung des Stimmrechts und wegen Unregelmässigkeiten bei der Vorbereitung und Durchführung von Wahlen und Abstimmungen (sogenannte abstimmungs- und wahlrechtliche Mängel) kann gemäss § 17^{bis} des Gemeindegesetzes in Verbindung mit § 67 ff. des Wahl- und Abstimmungsgesetzes beim Regierungsrat des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist innert zehn Tagen seit Entdeckung des Beschwerdegrundes, spätestens jedoch am zehnten Tag nach der amtlichen Veröffentlichung der Ergebnisse im Amtsblatt einzureichen (§ 67 Abs. 2 Wahl- und Abstimmungsgesetz).

Einladung zur Kirchgemeindeversammlung

Montag, 30. November 2026, 20 Uhr,
Kirchen- und Begegnungszentrum Chilematt

Traktanden

1	Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 1. Juni 2026	S. 4
2	Budget 2027 und Festsetzung des Steuerfusses	S. 5
	Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission	S. 15
3	Kenntnisnahme des Finanzplans 2028 – 2031	S. 16
4	Informationen Pastorales	S. 18
	Zwischenbericht zur Pastoralraumentwicklung	S. 18
5	Verschiedenes	S. 19

Im Anschluss an die Versammlung sind alle Anwesenden herzlich zum Apéro eingeladen.

Steinhausen, 28. September 2026
Der Kirchenrat

Stimmrecht

Stimm- und wahlberechtigt sind alle auf dem Gebiet der Gemeinde Steinhausen wohnhaften katholischen Schweizerbürgerinnen und Schweizerbürger sowie Ausländerinnen und Ausländer mit Niederlassungsbewilligung, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben. Das Stimm- und Wahlrecht kann frühestens fünf Tage nach Hinterlegung der erforderlichen Ausweisschriften ausgeübt werden.

Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 1. Juni 2026

Traktandum 1

Kurzfassung des Protokolls

An der von 45 Stimmberechtigten besuchten Kirchgemeindeversammlung wurden folgende Traktanden behandelt:

1. Das Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 24. November 2025 wird ohne Fragen oder Bemerkungen einstimmig genehmigt und der Schreiberin verdankt.
2. Der Jahresrückblick 2025 über die Tätigkeiten des Kirchenrats und der Pfarrei wird ohne Fragen oder Bemerkungen zur Kenntnis genommen.
3. Mit einem Aufwand von CHF 4'520'113.24 und einem Ertrag von CHF 5'037'699.28 konnte die Rechnung mit einem Gewinn von CHF 517'586.04 abgeschlossen werden. Die Jahresrechnung 2025 sowie die Verwendung des Ertragsüberschusses werden von der Versammlung einstimmig genehmigt. Dem Kirchenrat wird Entlastung erteilt.
4. Die Genehmigung des neuen Personalreglements erforderte redaktionelle Anpassungen in der Gemeindeordnung. Die vom Kirchenrat überarbeitete und aktualisierte Gemeindeordnung der katholischen Kirchgemeinde Steinhausen wird einstimmig genehmigt. Sie tritt ab 01.01.2026 in Kraft und ersetzt die Gemeindeordnung von 2018.
5. Pfarreileiter Ruedi Odermatt informiert über aktuelle Entwicklungen und geplante Vorhaben aus der Pastoral.
6. – Ausserordentliche Vergabungen: Der Kirchenrat beschliesst eine Zeichen setzende Unterstützung zweier gemeinnütziger Projekte mit je CHF 50'000: Caritas «KulturLegi Schweiz» und Don Bosco Jugendhilfe Weltweit «Frauenförderung stärkt das Familieneinkommen in Kerala, Indien».
– Zentrum Chilematt: Kirchenrat Bruno Aeberhard informiert über die notwendige Umrüstung der alten Leuchtmittel auf LED sowie über den aktuellen Stand der Nasszellensanierung.

Unter der Leitung von Ruedi Odermatt entstand ein reich bebildeter 50-seitiger Führer über das Kirchen- und Begegnungszentrum Chilematt, welcher heute Abend abgegeben wird.

Der Vorsitzende schliesst die Versammlung um 20.57 Uhr und lädt alle Anwesenden herzlich zum Apéro ein.

Protokollauflage: Das ausführliche Protokoll kann während der Öffnungszeiten auf der Kirchenratskanzlei sowie im Sekretariat des kath. Pfarramts eingesehen werden. Ebenso ist es auf der Website veröffentlicht: www.kirchgemeinde-steinhausen.ch.

Antrag des Kirchenrats

Das Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 1. Juni 2026 sei zu genehmigen.

Steinhausen, 28. September 2026
Der Kirchenrat

Budget 2027

Traktandum 2

Budget 2027 und Festsetzung des Steuerfusses

Das Budget 2027 weist einen Ertrag von CHF 7'216'500.00 und einen Aufwand von CHF 4'910'300.00 aus, daraus ergibt sich einen Ertragsüberschuss / Gewinn von CHF 2'306'200.00.

Auf den folgenden Seiten sind die Details zum Budget 2027 ersichtlich:

- Budget 2027; Übersicht
- Budget 2027; Artengliederung
- Budget 2027; nach Arten und Hauptbereichen
- Budget 2027; Orientierung über Beiträge an VKKZ

Anträge des Kirchenrats

1. Der Steuerfuss für das Jahr 2027 sei von 9 % auf 8 % des kantonalen Einheitssatzes zu senken. Für das Jahr 2027 soll zusätzlich ein Steuerrabatt von 10 % genehmigt werden.
2. Das vorliegende Budget für das Jahr 2027 sei zu genehmigen.

Steinhausen, 28. September 2026
Der Kirchenrat

Wesentliche Abweichungen zum Budget 2026:

Konto	Budget 2027	Budget 2026	Differenz	Begründungen
3000.01	207'000	116'000	91'000	Schaffung einer Geschäftsstelle
3020.00	340'000	278'000	62'000	Änderung Pensenstruktur
3090.00	54'000	25'000	29'000	Weiterbildung Personal im Fokus
3118.00	95'000	0	95'000	Erneuerung Schliessanlage und Projektierungskredit Beleuchtungskonzept
3153.00	32'500	21'500	11'000	Umstellung IT
3170.02	22'500	15'000	7'500	Mehrausgaben / Lange Nacht der Kirchen
3199.02	143'000	242'000	-99'000	Nasszellensanierung Abschluss
3500.01	66'500	38'000	28'500	Zusätzliche Steuereinnahmen erhöhen die Einlagen – gemäss Reglement
3500.02	33'000	18'500	14'500	Zusätzliche Steuereinnahmen erhöhen die Einlagen – gemäss Reglement
3611.10	774'000	682'000	92'000	Zusätzliche Steuereinnahmen erhöhen Beitrag an Finanzausgleich
3866.01	64'000	64'000	0	Spende an Blatten VS; Kirchgemeinden des Kantons Zug, noch nicht ausgezahlt
4010.00	5'400'000	2'570'000	2'830'000	Erhöhte Steuereinnahmen juristische Personen

Budget 2027; Übersicht

	Budget 2027 CHF	Budget 2026 CHF	Rechnung 2025 CHF
Erfolgsrechnung			
Gesamtertrag	7'216'500	4'589'500	5'037'699.28
Gesamtaufwand	4'910'300	4'540'500	4'520'113.24
Gesamtergebnis	2'306'200	49'000	517'586.04
Investitionsrechnung			
Ausgaben	keine Investitionen	keine Investitionen	keine Investitionen
Einnahmen			
Nettoinvestitionen			
Bilanz			
Aktiven			
Finanzvermögen			10'153'670.16
Verwaltungsvermögen			3'665'502.00
Total Aktiven			13'819'172.16
Passiven			
Fremdkapital			787'614.45
Eigenkapital			13'031'557.71
Total Passiven			13'819'172.16
Steuerertrag			
Steuern natürliche Personen	845'000	830'000	1'005'306.98
Steuern juristische Personen	5'775'000	2'910'000	3'525'292.85
Total Steuerertrag	6'620'000	3'740'000	4'530'599.83
Finanzausgleich			
Beitrag vom kant. Steuerausgleich	220'000	507'000	161'117.95
Beitrag an kant. Steuerausgleich	774'000	682'000	728'780.26
Nettobeitrag an Steuerausgleich	-554'000	-175'000	-567'662.31
Kennzahlen			
Anzahl Personaleinheiten	11	11	11
Steuerfuss	7.20% ¹⁾	9.00%	9.00%
Selbstfinanzierungsgrad	n.a.	n.a.	n.a.
Selbstfinanzierungsanteil	36.00%	6.60%	15.39%
Investitionsanteil	0.00%	0.00%	0.00%
Zinsbelastungsanteil	0.10%	0.00%	-0.04%
Kapitaldienstanteil	2.80%	4.30%	3.84%
Anzahl Katholiken (Stand prov. 2025)	4'371	4'435	4'435
Steuerertrag pro Katholik	1'514.53	843.29	1'021.56
Vermögen pro Katholik			2'111.85

¹⁾ Auf den Steuerfuss von 8 % wird für das entsprechende Steuerjahr ein Rabatt von 10 % gewährt (entspricht einem Steuerfuss von 7.2 %)

Budget 2027; Artengliederung

		Budget 2027		Budget 2026		Rechnung 2025	
		Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF
3	Aufwand	4'910'300.00		4'540'500.00		4'520'113.24	
30	Personalaufwand	2'138'100.00		1'909'000.00		1'947'378.83	
300	Behörden und Kommissionen	291'000.00		200'000.00		196'445.25	
3000.00	Löhne Kirchenrat	69'000.00		69'000.00		58'970.15	
3000.01	Löhne Verwaltung Kirchgemeinde	207'000.00		116'000.00		116'517.75	
3000.02	Löhne Kommissionen	15'000.00		15'000.00		20'957.35	
301	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	1'062'500.00		1'044'000.00		1'107'927.30	
3010.00	Löhne Seelsorge	518'000.00		517'000.00		537'460.20	
3010.01	Löhne Aushilfen	8'500.00		8'500.00		4'600.00	
3010.02	Löhne Sekretariat	148'000.00		139'000.00		136'134.15	
3010.03	Löhne Sakristane und Stellvertretungen	144'000.00		139'000.00		207'460.90	
3010.04	Löhne Reinigung	12'000.00		11'500.00		11'423.90	
3010.05	Löhne Organisten und Chorleiter	89'000.00		87'000.00		79'114.50	
3010.06	Löhne KIBEZ	143'000.00		142'000.00		135'244.90	
3010.09	Rückvergütungen EO, Unfall, KTG					-3'511.25	
302	Löhne der Lehrkräfte	340'000.00		278'000.00		265'231.25	
3020.00	Löhne Katechese	340'000.00		278'000.00		265'231.25	
304	Zulagen	6'000.00		5'000.00		5'220.20	
3041.00	Familienzulagen	6'000.00		5'000.00		5'220.20	
305	Arbeitgeberbeiträge	364'600.00		338'000.00		338'011.40	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	129'500.00		118'000.00		118'964.90	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	194'500.00		185'000.00		183'000.45	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	13'500.00		10'500.00		10'522.95	
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	27'100.00		24'500.00		25'523.10	
309	Übriger Personalaufwand	74'000.00		44'000.00		34'543.43	
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals	54'000.00		25'000.00		19'052.43	
3091.00	Personalwerbung	2'000.00		2'000.00		2'970.45	
3099.00	Übriger Personalaufwand	16'000.00		15'000.00		10'047.65	
3099.01	Verabschiedungen / Jubiläen	2'000.00		2'000.00		2'472.90	

Budget 2027; Artengliederung

		Budget 2027		Budget 2026		Rechnung 2025	
		Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	1'102'700.00		1'079'000.00		1'018'319.64	
310	Material- und Warenaufwand	168'000.00		170'500.00		139'053.25	
3100.00	Büromaterial	3'000.00		3'000.00		1'777.45	
3101.01	Notenmaterial	1'000.00		1'000.00			
3101.02	Kirchenbedürfnisse	20'000.00		22'000.00		15'629.49	
3101.03	Blumenschmuck	15'000.00		15'000.00		14'750.00	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	32'000.00		33'500.00		28'570.50	
3102.01	Pfarreiblatt	40'000.00		40'000.00		37'471.65	
3103.00	Fachliteratur, Zeitschriften	8'000.00		8'500.00		7'211.00	
3104.00	Lehrmittel	6'000.00		6'000.00		7'935.40	
3109.00	Übriger Material- und Warenaufwand	8'000.00		5'000.00		7'961.95	
3109.02	Jugendarbeit	12'000.00		11'000.00		5'720.85	
3109.03	Firmung	12'000.00		14'000.00		4'052.06	
3109.04	Familienressort	4'500.00		6'500.00		1'768.15	
3109.05	Erstkommunion	6'500.00		5'000.00		6'204.75	
311	Nicht aktivierbare Anlagen	109'000.00		22'500.00		10'141.10	
3110.00	Anschaffung Büromöbel und -geräte	1'000.00		2'000.00		5'383.40	
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	5'000.00		8'500.00		3'134.60	
3112.01	Anschaffung Paramenten, Erstkommunionkleider	3'000.00		5'000.00			
3113.00	Anschaffung Hardware			5'000.00		913.45	
3118.00	Anschaffung imm. Anlagen	95'000.00				709.65	
3119.00	Anschaffung übrige Anlagen	5'000.00		2'000.00			
312	Ver- und Entsorgung	35'500.00		39'000.00		35'081.95	
3120.01	Energie, Wasser, Strom	35'500.00		39'000.00		35'081.95	
313	Dienstleistungen und Honorare	134'500.00		148'500.00		134'925.73	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	30'000.00		33'000.00		25'014.61	
3130.01	Telefonkosten	6'000.00		6'000.00		6'169.15	
3130.02	Portokosten	31'500.00		32'000.00		28'183.88	
3130.03	TV Abos	1'000.00		1'000.00		864.80	
3130.04	Kirchenmusik	35'500.00		34'500.00		37'319.20	
3130.06	Unterhalt Ministrantenkleider	1'000.00		2'500.00		2'355.65	
3132.00	Honorare ext. Berater, Fachexperten etc.	9'000.00		19'000.00		14'896.74	
3133.00	Nutzung ext. Rechenzentren	1'000.00		1'000.00		648.60	
3134.00	Sachversicherungsprämien (Gebäude etc.)	19'500.00		19'500.00		19'473.10	

Budget 2027; Artengliederung

		Budget 2027		Budget 2026		Rechnung 2025	
		Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF
314	Baulicher Unterhalt	108'700.00		104'000.00		149'998.61	
3140.00	Unterhalt an Grundstücken	35'000.00		25'000.00		32'946.35	
3144.00	Unterhalt an Gebäude	73'700.00		79'000.00		117'052.26	
315	Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen	94'500.00		82'000.00		40'921.09	
3150.00	Unterhalt Büromöbel und -geräte	2'000.00		2'000.00			
3151.00	Unterhalt Maschinen und Geräte	15'000.00		15'000.00		16'191.60	
3153.00	Unterhalt Informatik (Hardware)	32'500.00		21'500.00		4'323.45	
3158.00	Unterhalt imm. Anlagen (Telefon, Software etc.)	44'000.00		42'500.00		19'823.99	
3159.00	Unterhalt übrige mobile Anlagen	1'000.00		1'000.00		582.05	
316	Mieten, Leasing, Pachten, Benützungsgebühren	22'500.00		22'500.00		22'210.65	
3161.00	Mieten Benützungskosten Anlagen	4'500.00		4'500.00		4'210.65	
3162.00	Aufwand von gemieteten Liegenschaften	18'000.00		18'000.00		18'000.00	
317	Spesenentschädigung	67'500.00		59'500.00		35'671.40	
3170.00	Reisekosten und Spesen	21'000.00		23'500.00		20'104.80	
3170.01	Pfarreileben	10'000.00		4'000.00		623.60	
3170.02	Anlass mit und für Erwachsene	22'500.00		15'000.00		5'416.40	
3170.03	Pfarreiapéros	6'000.00		6'000.00		6'787.05	
3171.00	Ministranten: Exkursionen, Schulreisen, Lager	8'000.00		11'000.00		2'739.55	
319	Verschiedener Betriebsaufwand	362'500.00		430'500.00		450'315.86	
3199.00	Freier Kredit	14'500.00		14'500.00		2'290.50	
3199.01	Betriebskosten Zentrum Chilematt	174'000.00		167'000.00		158'675.17	
3199.02	Werterhaltende Investitionen Zentrum Chilematt	143'000.00		242'000.00		288'663.24	
3199.03	Anschaffungen Zentrum Chilematt	31'000.00		7'000.00		686.95	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	195'500.00		195'500.00		195'500.00	
330	Sachanlagen VV	195'500.00		195'500.00		195'500.00	
3300.00	Planmässige Abschreibungen Gebäude	195'500.00		195'500.00		195'500.00	
34	Finanzaufwand	2'000.00		16'500.00		1'707.91	
343	Liegenschaftenaufwand Finanzvermögen	1'500.00		1'500.00		1'327.50	
3431.00	Nicht baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	1'500.00		1'500.00		1'327.50	
349	Verschiedener Finanzaufwand	500.00		15'000.00		380.41	
3499.00	Übriger Finanzaufwand	500.00		15'000.00		380.41	

Budget 2027; Artengliederung

		Budget 2027		Budget 2026		Rechnung 2025	
		Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	99'500.00		56'500.00		62'100.00	
350	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen FK	99'500.00		56'500.00		62'100.00	
3500.01	Einlage Fonds gemeinnützige Zwecke	66'500.00		38'000.00		41'400.00	
3500.02	Einlage Kulturfonds	33'000.00		18'500.00		20'700.00	
36	Transferaufwand	1'308'500.00		1'220'000.00		1'295'106.86	
361	Entschädigungen an Gemeinwesen	1'250'500.00		1'162'000.00		1'239'758.21	
3611.00	Steuerinkasso Kanton Zug	44'500.00		44'000.00		46'812.35	
3611.01	Obligatorische Beiträge VKKZ	388'000.00		380'000.00		428'860.00	
3611.10	Beitrag an Finanzausgleich	774'000.00		682'000.00		728'780.26	
3612.01	Entschädigung an Pastoralraum	44'000.00		56'000.00		35'305.60	
363	Beiträge an Gemeinwesen und Dritte	58'000.00		58'000.00		55'348.65	
3636.00	Beitrag Kirchenchor	9'000.00		9'000.00		9'000.00	
3636.02	Beitrag Jungwacht	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
3636.03	Beitrag Blauring	10'000.00		10'000.00		8'888.65	
3636.04	Beitrag Caritas Marktladen	15'000.00		15'000.00		15'000.00	
3636.10	Diverse Institutionen	14'000.00		14'000.00		12'460.00	
38	Ausserordentlicher Aufwand	64'000.00		64'000.00			
386	Ausserordentlicher Transferaufwand	64'000.00		64'000.00			
3866.01	Beiträge an Projekte im Inland	64'000.00		64'000.00			
4	Ertrag		7'216'500.00		4'589'500.00		5'037'699.28
40	Fiskalertrag		6'620'000.00		3'740'000.00		4'530'599.83
400	Direkte Steuern natürliche Personen		845'000.00		830'000.00		1'005'306.98
4000.00	Einkommenssteuern natürliche Personen		550'000.00		580'000.00		646'628.05
4000.90	Pauschale Steueranrechnung natürliche Personen						-7'909.45
4001.00	Vermögenssteuern natürliche Personen		120'000.00		120'000.00		144'706.05
4001.01	Steuern natürliche Personen Vorjahre		120'000.00		80'000.00		144'889.85
4002.00	Quellensteuer natürliche Personen		10'000.00		10'000.00		21'786.98
4009.00	Übrige direkte Steuern natürliche Personen		50'000.00		40'000.00		68'781.65
4099.99	Steuern Abzüge und Abschreibungen		-5'000.00				-13'576.15
401	Direkte Steuern juristische Personen		5'775'000.00		2'910'000.00		3'525'292.85
4010.00	Gewinnsteuern juristische Personen		5'400'000.00		2'570'000.00		3'013'174.85
4011.00	Kapitalsteuern juristische Personen		160'000.00		200'000.00		229'996.95
4011.01	Steuern juristische Personen Vorjahre		220'000.00		150'000.00		277'208.60
4019.00	Steuern Abzüge und Abschreibungen		-5'000.00		-10'000.00		4'912.45

Budget 2027; Artengliederung

		Budget 2027		Budget 2026		Rechnung 2025	
		Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF	Aufwand CHF	Ertrag CHF
42	Entgelte		307'500.00		283'500.00		275'418.25
425	Erlös aus Verkäufen						140.00
4250.00	Erlös aus Verkäufen						140.00
426	Rückerstattungen		302'500.00		278'500.00		268'062.20
4260.00	Rückerstattungen		302'500.00		278'500.00		268'062.20
429	Übrige Entgelte		5'000.00		5'000.00		7'216.05
4290.00	Übrige Erträge		5'000.00		5'000.00		7'216.05
44	Finanzertrag		68'000.00		58'000.00		60'997.25
440	Zinsertrag		9'000.00				1'897.25
4402.00	Zinsen kurzfristige Finanzanlagen		9'000.00				1'897.25
447	Liegenschaftenertrag VV		59'000.00		58'000.00		59'100.00
4470.00	Mietzinserträge Liegenschaften		41'000.00		40'000.00		41'100.00
4481.00	Mietzins von gemieteten Liegenschaften		18'000.00		18'000.00		18'000.00
46	Transferertrag		221'000.00		508'000.00		170'683.95
462	Finanz- und Lastenausgleich		220'000.00		507'000.00		161'117.95
4621.00	Beitrag vom kant. Finanzausgleich		220'000.00		507'000.00		161'117.95
463	Beiträge von Gemeinwesen und Dritten						9'566.00
4632.00	Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden						9'566.00
469	Übriger Transferertrag		1'000.00		1'000.00		
4699.00	Rückverteilungen aus CO ₂ -Abgabe		1'000.00		1'000.00		
		4'910'300.00	7'216'500.00	4'540'500.00	4'589'500.00	4'520'113.24	5'037'699.28
	Gesamtergebnis	2'306'200.00		49'000.00		517'586.04	

Budget 2027; nach Arten und Hauptbereichen

		Behörde Verwaltung CHF	Pfarrei CHF	Gebäude CHF	Finanzen Steuern CHF	Total CHF
3	Aufwand	-1'005'600	-2'034'500	-1'024'700	-845'500	-4'910'300
30	Personalaufwand	-334'600	-1'607'000	-196'500	0	-2'138'100
300	Behörden und Kommissionen	-276'000	0	-15'000	0	-291'000
301	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	-1'500	-914'000	-147'000	0	-1'062'500
302	Löhne der Lehrkräfte	0	-340'000	0	0	-340'000
304	Zulagen	-1'000	-3'000	-2'000	0	-6'000
305	Arbeitgeberbeiträge	-51'100	-281'000	-32'500	0	-364'600
306	Arbeitgeberleistungen	0	0	0	0	0
309	Übriger Personalaufwand	-5'000	-69'000	0	0	-74'000
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	-70'500	-374'000	-631'200	-27'000	-1'102'700
310	Material- und Warenaufwand	-18'000	-143'000	-7'000	0	-168'000
311	Nicht aktivierbare Anlagen	0	-4'000	-105'000	0	-109'000
312	Ver- und Entsorgung	-500	-1'000	-34'000	0	-35'500
313	Dienstleistungen und Honorare	-28'000	-86'500	-20'000	0	-134'500
314	Baulicher Unterhalt	0	0	-81'700	-27'000	-108'700
315	Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen	-3'500	-75'000	-16'000	0	-94'500
316	Mieten, Leasing, Pachten, Benützungsgebühren	0	-4'500	-18'000	0	-22'500
317	Spesenentschädigung	-6'000	-60'000	-1'500	0	-67'500
318	Wertberichtigungen auf Forderungen	0	0	0	0	0
319	Verschiedener Betriebsaufwand	-14'500	0	-348'000	0	-362'500
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	0	0	-195'500	0	-195'500
330	Sachanlagen VV	0	0	-195'500	0	-195'500
332	Planmässige Abschr. immaterielle Anlagen	0	0	0	0	0
34	Finanzaufwand	-500	0	-1'500	0	-2'000
340	Zinsaufwand	0	0	0	0	0
343	Liegenschaftenaufwand Finanzvermögen	0	0	-1'500	0	-1'500
344	Wertberichtigung Anlagen FV	0	0	0	0	0
349	Verschiedener Finanzaufwand	-500	0	0	0	-500
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	-99'500	0	0	0	-99'500
350	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen FK	-99'500	0	0	0	-99'500

Budget 2027; nach Arten und Hauptbereichen

		Behörde Verwaltung CHF	Pfarrei CHF	Gebäude CHF	Finanzen Steuern CHF	Total CHF
36	Transferaufwand	-436'500	-53'500	0	-818'500	-1'308'500
361	Entschädigungen an Gemeinwesen	-388'000	-44'000	0	-818'500	-1'250'500
363	Beiträge an Gemeinwesen und Dritte	-48'500	-9'500	0	0	-58'000
38	Ausserordentlicher Aufwand	-64'000	0	0	0	-64'000
386	Ausserordentlicher Transferaufwand	-64'000	0	0	0	-64'000
39	Interne Verrechnung	0	0	0	0	0
391	Dienstleistungen und Personalkosten	0	0	0	0	0
4	Ertrag	10'000	116'000	250'500	6'840'000	7'216'500
40	Fiskalertrag	0	0	0	6'620'000	6'620'000
400	Direkte Steuern natürliche Personen	0	0	0	845'000	845'000
401	Direkte Steuern juristische Personen	0	0	0	5'775'000	5'775'000
42	Entgelte	0	116'000	191'500	0	307'500
424	Benützungsgebühren und Dienstleistungen	0	0	0	0	0
425	Erlös aus Verkäufen	0	0	0	0	0
426	Rückerstattungen	0	111'000	191'500	0	302'500
429	Übrige Entgelte	0	5'000	0	0	5'000
44	Finanzertrag	9'000	0	59'000	0	68'000
440	Zinsertrag	9'000	0	0	0	9'000
447	Liegenschaftenertrag VV	0	0	59'000	0	59'000
46	Transferertrag	1'000	0	0	220'000	221'000
462	Finanz- und Lastenausgleich	0	0	0	220'000	220'000
463	Beiträge von Gemeinwesen und Dritten	0	0	0	0	0
469	Übriger Transferertrag	1'000	0	0	0	1'000
48	Ausserordentlicher Ertrag	0	0	0	0	0
483	Ausserordentlicher Ertrag	0	0	0	0	0
489	Entnahmen aus dem Eigenkapital	0	0	0	0	0
4.9	Gesamtergebnis	-995'600	-1'918'500	-774'200	5'994'500	2'306'200

Budget 2027; Orientierung über Beiträge an VKKZ

Beiträge für das Jahr 2027 an VKKZ

Vereinigung der Kath. Kirchgemeinden des Kantons Zug

	Kantonaler Beitrag	Anteil Steinhausen 6.34 % CHF Konto 3611.01
	CHF	
Sekretariat Fachstellen	129'690	8'227
Italienische Seelsorge	415'040	26'327
Kroatische Seelsorge	302'855	19'211
Spitalseelsorge	339'195	21'516
Seelsam	170'565	10'819
Gefängnisseelsorge	37'545	2'382
Fachstelle BKM	469'810	29'801
Forum Kirche + Wirtschaft	217'030	13'767
Kommunikation (ohne Pfarreiblatt)	398'520	25'279
Palliative-Seelsorge	38'900	2'468
VKKZ-Geschäftsstelle	884'754	56'122
Röm.-kath. Zentralkonferenz	890'700	56'500
Bistum Basel	689'000	43'705
Regionalleitung St.Viktor	154'500	9'800
Migrantenseelsorge Luzern	242'000	15'351
good shepherd	301'000	19'093
ModulAK	35'000	2'220
gemeindeübergr. Reli. Unterricht	16'200	1'028
Hospiz Zentralschweiz	43'200	2'740
FRW - interkultureller Dialog	40'000	2'537
Lange Nacht der Kirchen	17'600	1'116
Kontaktstelle Selbsthilfegruppe	10'000	634
FV Jugendarbeit	40'700	2'582
ökum. Wegbegleitung	7'500	476
Projekt "Chance Kirchenberufe"	7'000	444
Gehörlosenseelsorge Zug / Luzern	3'000	190
Französischsprachige Seelsorge	7'900	501
Bad Schönbrunn / Lassalle-Haus	5'000	317
Blauring / Jungwacht	27'000	1'713
Pfadi Kanton Zug	5'000	317
Schulen St. Michael	20'000	1'269
Zuger Kant. Frauenbund	8'700	552
diverse Beiträge	13'500	856
Freier Beitrag z. Vfg. Präsidium	30'000	1'903
Projekt neues Kirchengesangbuch	25'400	1'611
Kloster Gubel	60'000	3'806
Opferberatungsstelle	2'000	127
Seelsorgenet.ch	5'000	317
Total	6'110'804	387'624

Bericht der Rechnungsprüfungskommission an die katholische Kirchgemeinde Steinhausen

Geschätzte Kirchgemeinde

Wir haben das Budget der Katholischen Kirchgemeinde Steinhausen für das Jahr 2027 auf Grund des gesetzlichen Auftrages überprüft. Die im Finanzhaushaltgesetz vorgesehenen Bestimmungen wurden eingehalten.

Die Rechnungsprüfungskommission empfiehlt die Anträge des Kirchenrates zur Annahme.

Steinhausen, 10. September 2026

Die Rechnungsprüfungskommission

Bruno Knechtle, Präsident

Helene Schuler, Mitglied

Daniel Notter, Mitglied



Annelies Štrbas Videoinstallation zeigt 111 Bilder der Hl. Maria – öffentlich zugänglich im neu gestalteten Marienraum in der Don Bosco Kirche

Traktandum 3

Kenntnisnahme des Finanzplans 2028 bis 2031

Das Finanzhaushaltsgesetz des Kantons Zug schreibt vor, dass Ihnen der Kirchenrat jährlich den Finanzplan über die Dauer von vier Jahren vorzulegen hat (§ 20 und § 21 FHG).

Der Finanzplan 2028 bis 2031 der kath. Kirchgemeinde Steinhausen ist nachfolgend zur Kenntnisnahme dokumentiert.

Die Steuereinnahmen der natürlichen und juristischen Personen sind mit Vorsicht zu budgetieren. Die Steuern der natürlichen Personen entwickeln sich leicht negativ. Die Steuern der juristischen Personen haben sich erfreulich entwickelt und bleiben voraussichtlich auf hohem Niveau.

Die Beiträge an den innerkantonalen Steuerausgleich und an die Vereinigung der Katholischen Kirchgemeinden des Kantons Zug (VKKZ) werden basierend auf den hohen Steuereinnahmen auf hohem Niveau verharren.

Die Personalkosten werden mit Schaffung neuer Stellen zunehmen. Diese Stellen werden zur Entlastung bestehender Stellenprozente geschaffen. Es stehen verschiedene Projekte an, wie zum Beispiel die Digitalisierung voranzutreiben.

Investitionen sind vor allem im Bereich Infrastruktur und in der Digitalisierung geplant.

Das Verwaltungsvermögen wird im Moment für die nächsten Jahre mit den gleichen linearen Abschreibungssätzen abgeschrieben bzw. reduziert.

Der Steuerrabatt in der Höhe von 10 % auf einen Steuerfuss von 8 % des kantonalen Einheitssatzes stellt einen Ertragsüberschuss sicher, um grössere Projekte in Zukunft anzugehen.

Antrag des Kirchenrats

Es sei vom vorliegenden Finanzplan 2028 bis 2031 Kenntnis zu nehmen.

Steinhausen, 28. September 2026
Der Kirchenrat

Finanzplan 2028 bis 2031

Konto Bezeichnung		Angaben in 1'000 Franken			Angaben in 1'000 Franken			
		Rechnung 2025	Budget 2026	Budget 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030	Plan 2031
Laufende Rechnung								
Aufwand nach Sachgruppen								
30	Personalaufwand	1'947	1'909	2'138	2'100	2'121	2'142	2'164
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	1'018	1'079	1'103	980	980	940	900
33	Abschreibungen	196	196	196	196	196	196	196
34	Finanzaufwand	2	17	2	2	2	2	2
35	Fondseinlagen	62	57	100	99	110	92	89
36	Transferaufwand	1295	1220	1'309	1'300	1'100	1'050	1'000
38	Ausserordentlicher Aufwand	0	64	64	0	0	0	0
Total Aufwand		4'520	4'542	4'912	4'677	4'509	4'422	4'350
Ertrag nach Sachgruppen								
400	Steuererträge natürliche Personen	1'005	830	845	800	780	760	740
401	Steuererträge juristische Personen	3'525	2'910	5'775	5'400	5'200	5'000	4'800
42	Entgelte	275	284	308	300	300	300	300
44	Finanzertrag	61	58	68	70	75	80	90
46	Transferertrag	171	508	221	220	500	500	500
Total Ertrag		5'037	4'590	7'217	6'790	6'855	6'640	6'430
Aufwand-/Ertragsüberschuss		517	49	2'305	2'113	2'346	2'218	2'080
Entwicklung Personalbestand		11	11	11	12	12	12	12
Steuerfuss		9.0%	9.0%	7.2% ¹⁾	7.2% ¹⁾	7.2% ¹⁾	7.2% ¹⁾	7.2% ¹⁾
Investitionsrechnung								
Bruttoinvestitionen		0	0	0	0	0	0	0
Total		0	0	0	0	0	0	0
Finanzierungsnachweis								
Ord. Abschr. Verwaltungsvermögen		196	196	196	196	196	196	196
Ausserord. Abschr. Verwaltungsvermögen								
Aufwand- /Ertragsüberschuss		517	49	2'305	2'113	2'346	2'218	2'080
Total Selbstfinanzierung		713	245	2'501	2'309	2'542	2'414	2'276
Kontobestände per 31.12.								
- Verwaltungsvermögen		3'665	3'469	3'273	3'077	2'881	2'685	2'489
- Verschuldung		0	0	0	0	0	0	0

¹⁾ Auf den Steuerfuss von 8% wird für das entsprechende Steuerjahr ein Rabatt von 10 % gewährt (entspricht einem Steuerfuss von 7.2%)

Traktandum 4

4.1 Pfarreileiter Ruedi Odermatt informiert über Aktuelles und Geplantes aus dem Pfarreileben.

4.2 Zwischenbericht zur Pastoralraumentwicklung

An dieser Stelle informieren wir Sie künftig über die Entwicklung des Pastoralraums Zug Lorze. Über den Bericht muss nicht abgestimmt werden; er dient der Kenntnisnahme und wird in den Vorlagen zur Kirchgemeindeversammlung der Kirchgemeinden des Pastoralraums Zug Lorze veröffentlicht.

Die Ausgangslage

Der Pastoralraum Zug Lorze wurde am 1. August 2022 errichtet. Es gehören ihm seit Beginn die Pfarreien Hünenberg, Cham, Steinhausen und Baar an. Am 1. September 2026 kam auch noch die Pfarrei Allenwinden hinzu. Die Bildung von Pastoralräumen geht auf den Pastoralen Entwicklungsplan (PEP) zurück, den das Bistum Basel 2006 vorgestellt hat. Der PEP stellt fest, dass gesellschaftliche Entwicklungen andere und zum Teil neuartige Anforderungen an die Pastoral richten. So werde die Gesellschaft immer komplexer und vielfältiger. Um in einer ausdifferenzierten Gesellschaft den Glauben ins Spiel bringen zu können, seien die Möglichkeiten der traditionellen Pfarreien oft nicht mehr ausreichend. Verlangt seien daher pfarreiübergreifende Konzepte, damit die verschiedenen pastoralen Kräfte zusammenwirken und unter den Pfarreien Schwerpunkte gebildet werden könnten. Die Pastoral soll deshalb in grösseren Organisationsräumen gestaltet werden – den Pastoralräumen. Das Bistum legt Wert darauf, dass es nicht darum gehe, pastorale Aktivitäten aus dem Nahraum zu entfernen, sondern vielmehr darum, auf vielfältigere Weise den Menschen nahe sein zu können.

Organisation des Pastoralraums Zug Lorze

Der Pastoralraum Zug Lorze gehört bezüglich Fläche und Mitgliederzahl zu den grossen Pastoralräumen des Bistums. Es gehören diesem rund 35'000 Katholikinnen und Katholiken an. Die Präsidentin und die Präsidenten der Kirchgemeinden Baar, Steinhausen und Cham-Hünenberg bilden zusammen mit Pastoralraumleiter Christian Kelter und Geschäftsführer Ueli Rüttimann den Vorstand des Pastoralraums.

Dieses Gremium kümmert sich um die finanziellen und organisatorischen Fragen, welche den Pastoralraum betreffen. Der Vorstand vertritt die staatskirchenrechtliche Seite. Auf Seiten der Pfarreien besteht das Pastoralraumteam, welches sich mit den pastoralen, diakonischen und seelsorgerlichen Aufgaben befasst. Darin erarbeiten die Pfarrer und Gemeindeleiter zusammen mit Vertreterinnen und Vertretern aus den Arbeitsbereichen Diakonie, Liturgie und Katechese tragfähige Lösungen für die Zukunft. Unterstützt wird dieses pastorale Leitungsgremium durch Arbeitsgruppen zu den vorgenannten Tätigkeitsfeldern, wobei wiederum alle Pfarreien darin vertreten sind.

Was wurde bisher erreicht?

Die beteiligten Kirchgemeinden haben seit der Errichtung des Pastoralraums an einer Harmonisierung der Anstellungsbedingungen gearbeitet. So entstanden Personalreglemente auf einer gemeinsamen Basis, die weitgehend deckungsgleich sind. Auch die Rahmenbedingungen für den Religionsunterricht sollen einander weiter angeglichen werden. Diese Massnahmen erleichtern den gemeindeübergreifenden Einsatz knapper werdender Personalressourcen. Eine enge Kooperation pflegen die Pastoralraumgemeinden auch in der Weiterbildung der Mitarbeitenden der Pastoral, der Katechese und der Sozialdiakonie. Damit wird der Austausch und die Zusammenarbeit innerhalb des Pastoralraums gefördert. Auch in der Pfarreientwicklung arbeiten die Pfarreien zusammen. So wird etwa gerade ein Konzept für die Sozialdiakonie im gesamten Pastoralraum erarbeitet ebenso ein gemeinsames Schutzkonzept für den Umgang mit Nähe und Distanz. Eine Diskussion über die Pastoral der Zukunft wird folgen.

Aber auch in der eigentlichen Pfarreiarbeit wirkt sich die pfarreiübergreifende Zusammenarbeit innerhalb des Pastoralraums Zug Lorze positiv aus. So findet die «Kirche Kunterbunt», ein generationenübergreifendes und ökumenisch ausgestaltetes Angebot der Familienpastoral jeweils an wechselnden Orten in allen Pfarreien statt. Und die Seniorenferienwoche wird nun im ganzen Pastoralraum ausgeschrieben. Das ermöglicht den Teilnehmerinnen und Teilnehmern neue wertvolle Kontakte ausserhalb des gewohnten Pfarreirahmens.

Informationen Pastorales



Seniorenferienwoche des Pastoralraums Zug Lorze 2025 (Foto: Pfarrei Baar)

Der Ausblick

Die Zusammenarbeit der beteiligten Pfarreien und Kirchgemeinden wird auf allen Ebenen laufend vertieft. Es werden Synergien gesucht und umgesetzt, wo dies Sinn macht, sei dies in der Seelsorge, in der Katechese, in der Sozialdiakonie oder auch in der Administration. Dabei legen die Pfarreileitungen und Kirchenräte Wert darauf, dass die Kirche in den Pfar-

reien vor Ort nahe bei den Menschen bleibt und dort präsent ist. Das Konzept Pastoralraum ermöglicht es, knapper werdende Personalressourcen in der Seelsorge und in der Katechese möglichst effizient einzusetzen. Gleichzeitig können durch die pfarrei-übergreifende Zusammenarbeit auch attraktive Angebote und Begegnungsmöglichkeiten neu entstehen, etwa in der Erwachsenenbildung, in der Jugend-, Alters oder Familienarbeit usw. Alle Beteiligten, auch die Pfarreiangehörigen, sind eingeladen, an der Entwicklung des Pastoralraums mitzuarbeiten. Sei es in einer der dazu gebildeten Gruppen oder durch das Einbringen einer Projektidee. Die entsprechende Initiative ist erwünscht und wird von den Pfarreileitungen und Kirchenräten unterstützt.

Steinhausen, 28. September 2026

Der Kirchenrat

Verschiedenes

Traktandum 5

Der Kirchenrat berichtet über Aktuelles und Geplantes aus der Gemeinde.

Voranzeige

Nächste Kirchgemeindeversammlung:
Montag, 31. Mai 2027, 20.00 Uhr

Der Versand der Versammlungsunterlagen erfolgt an die katholischen Haushaltungen in Steinhausen, jeweils ein Exemplar pro Haushalt.

Weitere Exemplare liegen im Schriftenstand im Zentrum Chilematt auf, können bei der Kirchgemeindeganzlei bezogen oder auf der Website der kath. Kirchgemeinde Steinhausen eingesehen werden.

Katholische Kirchgemeinde, Zugerstrasse 6, 6312 Steinhausen
kanzlei@kirchgemeinde-steinhausen.ch, www.kirchgemeinde-steinhausen.ch



Katholische
Kirchgemeinde
Steinhausen